

United States District Court
For the Northern District of California

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28

IN THE UNITED STATES DISTRICT COURT
FOR THE NORTHERN DISTRICT OF CALIFORNIA

FREDERICK SCHIFF,

Plaintiff,

v.

THE CITY AND COUNTY OF SAN FRANCISCO;
THE SAN FRANCISCO POLICE DEPARTMENT;
and HEATHER FONG, individually and in
her official capacity as Chief of the
SAN FRANCISCO POLICE DEPARTMENT,

Defendants.

No. C 08-04627 CW

JUDICIAL REFERRAL
FOR PURPOSES OF
DETERMINING
RELATIONSHIP OF
CASES

No. C 11-4016 CW

HEINZ HOFMANN and THOMAS BUCKLEY,

Plaintiffs,

v.

THE CITY AND COUNTY OF SAN FRANCISCO;
THE SAN FRANCISCO POLICE DEPARTMENT;
GEORGE GASCON, individually and in
his official capacity as Chief of
Police, SFPD; JEFFEREY GODOWN,
individually and in his official
capacity as Chief of Police, SFPD,

Defendants.

Pursuant to Civil Local Rule 3-12 (c), this Court, sua sponte,
refers the above referenced cases to Judge Hamilton to consider
whether they are related.

IT IS SO ORDERED:

Dated: 12/1/2011


CLAUDIA WILKEN
United States District Judge